

297E

A405

# AKTIONSSPIELE

action games • jeux d'action • actiespellen

ab  
from  
à partir de  
dal

**4**

Jahre  
years  
on  
ans  
anni

EIERLAUF

réf. 4804

## La course à l'œuf

Course de relais pour deux équipes

**Contenu:** 2 baguettes , 2 grenouilles, 2 têtes de clown, 2 œufs, 2 dés, 2 grosses boules, 4 petites boules, 2 anneaux, 2 rondelles, 2 demi-sphères, 2 demi-cylindres

Les enfants se divisent en deux équipes. Pour chaque équipe on doit déterminer un ligne de départ et une ligne d'arrivée (à peu près de 5 à 10 mètres l'une de l'autre). On peut incorporer des obstacles. Chaque équipe aura une baguette à balancer et la moitié des objets. Au signal de départ, le premier joueur devra placer un ou plusieurs objets sur la baguette et il commencera à courir jusqu'à la ligne d'arrivée.

Essayez d'emporter les objets à l'arrivée sans les faire tomber. Laissez les derrière la ligne d'arrivée. Celui qui fera tomber quelque chose doit repartir à la ligne de départ et recommencer. Celui qui réussira à porter son ou ses objets à la ligne d'arrivée devra revenir à la ligne de départ et ce sera le tour du prochain joueur. Le vainqueur sera l'équipe que portera tous ses objets à l'arrivée.

Nr. 4804

## Eierlopen

Een estafettespel voor twee speelteams.

**Inhoud:** 2 evenwichtsstocken, 2 kikers, 2 clownskoppen, 2 eieren, 2 dobbelstenen, 2 grote ballen 4 kleine ballen, 2 ringen, 2 schijven, 2 halve bollen, 2 cylinderhelften

De kinderen verdelen zich een twee even grote groepen. Voor elke groep moet er over een gelijke afstand (ca. 5-10 m.) start en finish uitgezet worden. Ertussen mogen ook hindernissen opgesteld worden. Elke groep krijgt een evenwichtsstock en de helft van de voorwerpen. Na het startsein mag telkens het kind dat aan de beurt is een of meerdere objecten op zijn staf leggen en op de finish af gaan.

Je moet proberen om de voorwerpen naar de finish te brengen, zonder ze op de grond te laten vallen! Eenmaal aan de finish leg je ze op de grond. Wie wat laat vallen, moet terug naar de start en opnieuw beginnen. Wie ongedeerd de finish haalt, legt z'n vrachtje neer en loopt snel terug naar de start. Daarna is het volgende kind aan de beurt.

De groep die het eerst alle voorwerpen naar de finish heeft overgebracht heeft gewonnen.

Nicht für Kinder unter 3 Jahren geeignet – verschluckbare Kleinteile.  
Not recommended for children under 3 years – small parts may be swallowed.  
Ne convient pas à un enfant de moins de 3 ans – contient de petits éléments.

Niet geschikt voor kinderen onder 3 jaar – i.v.m. kleine onderdelen.  
Non adatto per bambini di età inferiore a 36 mesi (contiene pezzi piccoli o spigoli aguzzi).

**HABA®**

CE

Anschrift aufbewahren!  
Retain address!  
Adresse à conserver!  
Adres bewaren!

